



---

**Комиссия социального развития****Сорок шестая сессия**

6–15 и 22 февраля 2008 года

Пункт 3(b) повестки дня

**Последующие мероприятия по итогам  
Всемирной встречи на высшем уровне  
в интересах социального развития и двадцать  
четвертой сессии Генеральной Ассамблеи:  
обзор соответствующих планов и программ  
действий Организации Объединенных Наций,  
касающихся положения социальных групп**

**Проект резолюции, представленный заместителем Председателя Комиссии  
г-жой Зоньей Анной Крибих (Германия) по итогам неофициальных  
консультаций**

Комиссия социального развития рекомендует Экономическому и Социальному Совету принять следующий проект резолюции:

**«Дальнейшее содействие обеспечению равных  
возможностей самими инвалидами, для инвалидов и  
вместе с инвалидами и защита прав человека инвалидов**

*Экономический и Социальный Совет,*

*ссылаясь на резолюции Генеральной Ассамблеи 37/52 от 3 декабря 1982 года, которой Ассамблея приняла Всемирную программу действий в отношении инвалидов, 48/96 от 20 декабря 1993 года, которой она приняла Стандартные правила обеспечения равных возможностей для инвалидов, и 61/106 от 13 декабря 2006 года, которой она приняла Конвенцию о правах инвалидов,*

*ссылаясь на свою резолюцию 2005/9 от 21 июля 2005 года о дальнейшем содействии обеспечению равных возможностей самими инвалидами, для инвалидов и вместе с инвалидами и защите прав человека инвалидов, а также на резолюции Генеральной Ассамблеи 60/131 от 16 декабря 2005 года и 62/127 и 62/170 от 18 декабря 2007 года,*



*с удовлетворением отмечая* тот факт, что с момента открытия Конвенции о правах инвалидов и Факультативного протокола к ней для подписания 30 марта 2007 года сто двадцать пять государств подписали и шестнадцать государств ратифицировали Конвенцию, а семьдесят одно государство подписало и десять государств ратифицировали Факультативный протокол, и ожидая вступления этих документов в силу,

*памятуя* о необходимости разработки, принятия и осуществления эффективных стратегий, процедур и программ для содействия обеспечению и защиты прав и благосостояния инвалидов, а также для содействия их всестороннему и эффективному участию в гражданской, политической, экономической, социальной и культурной сферах на равной основе с другими людьми в целях построения общества для всех,

*подчеркивая* необходимость улучшения взаимодополняемости и взаимодействия при осуществлении программы деятельности Организации Объединенных Наций в интересах инвалидов на основе Всемирной программы действий в отношении инвалидов, Стандартных правил обеспечения равных возможностей для инвалидов и Конвенции о правах инвалидов,

*рекомендуя* государствам продолжать разрабатывать всеобъемлющие и последовательные стратегии и планы действий, а также проекты, способствующие расширению международного сотрудничества и технической помощи, особенно для наращивания потенциала государственных органов и учреждений, а также гражданского общества, включая организации инвалидов, в плане осуществления программ в интересах инвалидов в целях создания для них равных возможностей, полного осуществления ими всех прав человека и обеспечения их благосостояния,

*с глубокой обеспокоенностью отмечая*, что инвалиды подвергаются дискриминации во множественных и жестоких формах, и признавая крайнюю необходимость устранить негативное воздействие нищеты, сказывающейся на положении большинства инвалидов, которые по-прежнему лишены возможности пользоваться такими благами развития, как образование и доступ к оплачиваемой и производительной занятости и достойной работе, а также надлежащие услуги по охране здоровья и доступные социальные услуги,

1. *с удовлетворением отмечает* работу, проделанную Специальным докладчиком Комиссии социального развития по проблемам инвалидов, и принимает к сведению ее доклад<sup>1</sup>;

2. *постановляет* возобновить мандат Специального докладчика на период до 31 декабря 2011 года в соответствии с положениями, которые изложены в разделе IV Стандартных правил обеспечения равных возможностей для инвалидов и призваны содействовать их применению и контролю за их соблюдением, включая аспекты положения инвалидов, связанные с правами человека, и в соответствии с положениями настоящей резолюции;

---

<sup>1</sup> E/CN.5/2007/4.

3. *просит* Специального докладчика продолжать:

a) пропагандировать обеспечение равных возможностей для инвалидов, полного осуществления всех их прав человека и их благосостояния во всех отношениях в соответствии со Стандартными правилами обеспечения равных возможностей для инвалидов, Всемирной программой действий в отношении инвалидов и Конвенцией о правах инвалидов;

b) обеспечивать осведомленность о Конвенции о правах инвалидов, в том числе для увеличения числа подписавших и ратифицировавших ее государств-членов;

c) выступать в качестве катализатора развития международного и технического сотрудничества по проблемам инвалидов, в том числе путем определения стратегических областей для обмена специальными и общими знаниями, передовым практическим опытом, информацией и соответствующими технологиями в целях укрепления процесса наращивания потенциала государств-членов;

d) сотрудничать при решении вышеуказанных задач со всеми соответствующими заинтересованными сторонами, включая организации инвалидов;

4. *призывает* все правительства продолжать сотрудничать и вести прямой диалог со Специальным докладчиком и представлять ему или ей всю соответствующую информацию, необходимую для эффективного выполнения мандата;

5. *призывает* те государства и организации региональной интеграции, которые еще не подписали или не ратифицировали Конвенцию о правах инвалидов и Факультативный протокол к ней, в первоочередном порядке рассмотреть возможность сделать это;

6. *настоятельно призывает* правительства, Генерального секретаря, межправительственные организации и неправительственные организации и предлагает соответствующим договорным органам по правам человека, соответствующим органам и организациями системы Организации Объединенных Наций, включая бреттон-вудские учреждения, многосторонние учреждения, занимающиеся вопросами развития, и региональные комиссии, действуя в соответствии со своими мандатами, обеспечивать рост осведомленности о Всемирной программе действий в отношении инвалидов, Стандартных правилах обеспечения равных возможностей для инвалидов и Конвенции о правах инвалидов и рост поддержки продолжения их осуществления и применения и способствовать осуществлению инвалидами всех своих прав человека и основных свобод, а также созданию равных возможностей для них и обеспечению их благосостояния и расширять консультации, обмен информацией и координацию;

7. *рекомендует* правительствам, межправительственным организациям, неправительственным организациям и частному сектору продолжать вносить взносы в Фонд добровольных взносов Организации Объединенных Наций для инвалидов в целях поддержки деятельности Специального докладчика, а также новых и расширенных инициатив по укреп-

лению национального потенциала в плане обеспечения равных возможностей самими инвалидами, для инвалидов и вместе с инвалидами;

8. *выражает обеспокоенность* по поводу недостаточности ресурсов для Специального докладчика и признает важность обеспечения достаточных ресурсов для осуществления Специальным докладчиком своего мандата;

9. *просит* Специального докладчика представить Комиссии социального развития годовой доклад о его или ее деятельности по осуществлению настоящей резолюции».

---